



ПДНВ

Международная конвенция о
подготовке и дипломировании
моряков и несении вахты

ВКЛЮЧАЕТ МАНИЛЬСКИЕ ПОПРАВКИ 2010 ГОДА

Конвенция ПДНВ и Кодекс ПДНВ
ИЗДАНИЕ 2017 ГОДА

Electronic edition

This electronic edition is licensed to
MSTU
for 1 copy.

© International Maritime Organization



МЕЖДУНАРОДНАЯ
МОРСКАЯ
ОРГАНИЗАЦИЯ

ПДНВ

Международная конвенция о
подготовке и дипломировании
моряков и несении вахты

ВКЛЮЧАЕТ МАНИЛЬСКИЕ ПОПРАВКИ 2010 ГОДА
Конвенция ПДНВ и Кодекс ПДНВ
ИЗДАНИЕ 2017 ГОДА

Опубликовано
МЕЖДУНАРОДНОЙ МОРСКОЙ ОРГАНИЗАЦИЕЙ
4 Albert Embankment, London SE1 7SR
www.imo.org

Отпечатано и переплетено издательством «CPI Group (UK) Ltd»,
Croydon, CR0 4YY

ISBN: 978-92-801-3983-9

ПУБЛИКАЦИЯ ИМО

В продаже под номером: ED938R

© Международная морская организация, 2017

*Все права зарезервированы.
Никакая часть настоящего издания не может быть
воспроизведена, накоплена в системе поиска или передана
в любой форме или каким бы то ни было образом
без предварительного письменного разрешения
Международной морской организации.*

*Права на воспроизведение и/или перевод этого издания могут быть приобретены.
За дальнейшей информацией обращайтесь, пожалуйста, к Издательской службе ИМО
через copyright@imo.org.*

Настоящая публикация подготовлена на основе официальных документов ИМО, и приложены все усилия для того, чтобы избежать каких-либо ошибок и верно воспроизвести подлинный(ые) текст(ы)
Пользователям следует иметь в виду, что в случае каких-либо несоответствий предпочтение отдается официальному тексту ИМО.

Содержание

	<i>Стр.</i>
Предисловие	v
Конвенция ПДНВ	
Международная конвенция о подготовке и дипломировании моряков и несении вахты 1978 года с поправками	1
Кодекс ПДНВ	
Кодекс по подготовке и дипломированию моряков и несению вахты с поправками	71





Предисловие

Полный пересмотр Конвенции ПДНВ 1978 года начался в январе 2006 года и завершился на Конференции Сторон Конвенции ПДНВ, состоявшейся в Маниле, Филиппины, с 21 по 25 июня 2010 года, которая приняла значительный ряд поправок к Конвенции ПДНВ и Кодексу ПДНВ. Этими поправками уточняются требуемые стандарты компетентности, прежде всего в свете новых технологий, вводятся новые требования и методологии по подготовке и дипломированию, улучшаются механизмы обеспечения выполнения ее положений и подробно излагаются требования, касающиеся продолжительности рабочего времени и времени отдыха моряков, предупреждения злоупотребления наркотиками и алкоголем, а также норм пригодности моряков по состоянию здоровья.

Настоящая публикация содержит Заключительный акт Конференции 2010 года Сторон Конвенции ПДНВ 1978 года, резолюции, принятые Конференцией, а также полный сводный текст Конвенции ПДНВ, включая ее первоначальные статьи, пересмотренное Приложение и дополняющий ее Кодекс ПДНВ.

Статьи Конвенции и Приложение к ней устанавливают юридические рамки для применения обязательных технических стандартов, содержащихся в части А Кодекса ПДНВ. Часть В этого Кодекса содержит руководство для оказания помощи тем, кто занимается обучением, подготовкой или оценкой компетентности моряков или кто иным образом связан с применением положений Конвенции ПДНВ. Не являясь обязательным, данное руководство было согласовано путем обсуждений в рамках ИМО с использованием, при необходимости, консультаций с Международной организацией труда. Соблюдение этого руководства обеспечит более единообразное применение требований Конвенции.

Необходимо изучить все части настоящей публикации, с тем чтобы полностью понять назначение Конвенции и полностью осуществить минимальные глобальные стандарты знаний, понимания, опыта и профессиональной компетентности, требуемые государствами, являющимися ее Сторонами, самой отраслью и широкой общественностью.

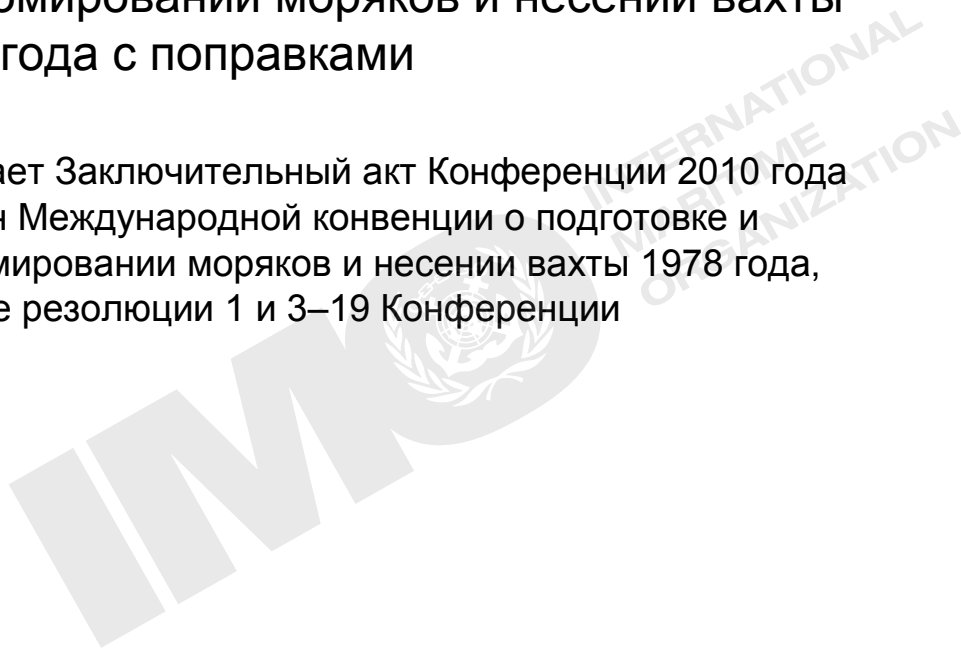
Конвенция и часть А Кодекса являются обязательным для государств договором, толкование которого регулируется Венской конвенцией о праве международных договоров. Пересмотр имеет целью довести Конвенцию и Кодекс до уровня современных требований с учетом достижений со времени последнего полного пересмотра и, содействуя усилиям по повышению стандартов компетентности и профессионализма моряков, от которых зависит безопасность человеческой жизни, имущества и окружающей среды, дать им возможность обратиться к проблемам, предполагаемым в обозримом будущем.



Конвенция ПДНВ

Международная конвенция о подготовке и дипломировании моряков и несении вахты 1978 года с поправками

включает Заключительный акт Конференции 2010 года Сторон Международной конвенции о подготовке и дипломировании моряков и несении вахты 1978 года, а также резолюции 1 и 3–19 Конференции





Содержание

	<i>Стр.</i>
Предисловие	5
Заключительный акт Конференции Сторон Международной конвенции о подготовке и дипломировании моряков и несении вахты (Конвенция ПДНВ) 1978 года	7
Международная конвенция о подготовке и дипломировании моряков и несении вахты 1978 года	13
Приложение 1 к Заключительному акту Конференции ПДНВ 2010 года	
Резолюция 1 Манильские поправки к Приложению к Международной конвенции о подготовке и дипломировании моряков и несении вахты (Конвенция ПДНВ) 1978 года	21
Приложение Манильские поправки к Приложению к Конвенции ПДНВ 1978 года	
Глава I Общие положения	22
Глава II Капитан и палубная команда	35
Глава III Машинная команда	39
Глава IV Радиосвязь и радиооператоры	43
Глава V Требования к специальной подготовке персонала определенных типов судов	44
Глава VI Функции, относящиеся к аварийным ситуациям, технике безопасности, охране, медицинскому уходу и выживанию	50
Глава VII Альтернативное дипломирование	53
Глава VIII Несение вахты	55
[В Приложении 2 содержится резолюция 2: см. Кодекс ПДНВ]	
Приложение 3 к Заключительному акту Конференции ПДНВ 2010 года	
Резолюция 3 Выражение признательности принимающему правительству	57
Резолюция 4 Положения переходного периода и раннее осуществление	57
Резолюция 5 Проверка профессиональных дипломов и подтверждений	58
Резолюция 6 Стандарты подготовки и дипломирования и уровни укомплектования судов экипажами	59
Резолюция 7 Содействие техническим знаниям, навыкам и профессионализму моряков	59
Резолюция 8 Разработка руководства по осуществлению международных требований к состоянию здоровья моряков	60

	<i>Стр.</i>
Резолюция 9 Пересмотр существующих типовых курсов, опубликованных Международной морской организацией, и разработка новых типовых курсов	60
Резолюция 10 Содействие техническому сотрудничеству	61
Резолюция 11 Меры по обеспечению компетентности капитанов и лиц командного состава судов, эксплуатирующихся в полярных водах	62
Резолюция 12 Привлечение новых кандидатов в морскую профессию и сохранение уже занятых в ней моряков	63
Резолюция 13 Условия проживания стажеров	64
Резолюция 14 Содействие участию женщин в морской отрасли	64
Резолюция 15 Будущие поправки к Конвенции и Кодексу ПДНВ и их обзор	65
Резолюция 16 Вклад Международной организации труда	65
Резолюция 17 Роль Всемирного морского университета, Института международного морского права ИМО и Международной академии по безопасности, охране на море и окружающей среде (ИМССИ) в содействии повышению морских стандартов	66
Резолюция 18 Год моряка	67
Резолюция 19 День моряка	68



Кодекс ПДНВ

Кодекс по подготовке и дипломированию моряков и несению вахты с поправками

включает резолюцию 2 Конференции 2010 года
Сторон Международной конвенции о подготовке
и дипломировании моряков и несении вахты
1978 года



INTERNATIONAL
MARITIME
ORGANIZATION



Содержание

	<i>Стр.</i>
Предисловие	79
Приложение 2 к Заключительному акту Конференции ПДНВ 2010 года	
Резолюция 2 Манильские поправки к Кодексу по подготовке и дипломированию моряков и несению вахты (Кодекс ПДНВ) 1978 года	81
Часть А Обязательные стандарты в отношении положений Приложения к Конвенции ПДНВ	
Введение	83
Глава I Стандарты в отношении общих положений	85
Глава II Стандарты в отношении капитана и палубной команды	111
Глава III Стандарты в отношении машинной команды	161
Глава IV Стандарты в отношении радиоспециалистов	205
Глава V Стандарты в отношении требований к специальной подготовке персонала определенных типов судов	207
Глава VI Стандарты в отношении функций, касающихся аварийных ситуаций, охраны труда, охраны, медицинского ухода и выживания	266
Глава VII Стандарты в отношении альтернативного дипломирования	300
Глава VIII Стандарты в отношении несения вахты	303
Часть B Рекомендуемое руководство относительно положений Конвенции ПДНВ и Приложения к ней	
Введение	323
Руководство относительно положений статей	324
Руководство относительно положений Приложения к Конвенции ПДНВ	327
Глава I Руководство относительно общих положений	327
Глава II Руководство относительно капитана и палубной команды	369
Глава III Руководство относительно машинной команды	375
Глава IV Руководство относительно радиосвязи и радиооператоров	377

	<i>Стр.</i>
Глава V	Руководство относительно требований к специальной подготовке персонала определенных типов судов 388
Глава VI	Руководство относительно функций, касающихся аварийных ситуаций, техники безопасности, охраны, медицинского ухода и выживания 406
Глава VII	Руководство относительно альтернативного дипломирования 411
Глава VIII	Руководство относительно несения вахты 412

Таблицы

A-I/9	Минимальные служебные стандарты зрения для моряков..... 103
A-II/1	Спецификация минимального стандарта компетентности для вахтенных помощников капитана судов валовой вместимостью 500 или более 113
	<i>Функция: Судовождение на уровне эксплуатации</i> 113
	<i>Функция: Обработка и размещение грузов на уровне эксплуатации</i> 122
	<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на уровне эксплуатации</i> 123
A-II/2	Спецификация минимального стандарта компетентности для капитанов и старших помощников капитана судов валовой вместимостью 500 или более 127
	<i>Функция: Судовождение на уровне управления</i> 127
	<i>Функция: Обработка и размещение грузов на уровне управления</i> 136
	<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на уровне управления</i> 138
A-II/3	Спецификация минимального стандарта компетентности для вахтенных помощников капитана и капитанов судов валовой вместимостью менее 500, занятых в прибрежном плавании 143
	<i>Функция: Судовождение на уровне эксплуатации</i> 143
	<i>Функция: Обработка и размещение грузов на уровне эксплуатации</i> 148
	<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на уровне эксплуатации</i> 149
A-II/4	Спецификация минимального стандарта компетентности для лиц рядового состава, входящих в состав ходовой навигационной вахты 152
	<i>Функция: Судовождение на вспомогательном уровне</i> 152
A-II/5	Спецификация минимального стандарта компетентности для лиц рядового состава в качестве матроса первого класса 155
	<i>Функция: Судовождение на вспомогательном уровне</i> 155
	<i>Функция: Обработка и размещение грузов на вспомогательном уровне</i> 156

	Стр.
<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на вспомогательном уровне</i>	157
<i>Функция: Техническое обслуживание и ремонт на вспомогательном уровне</i>	160
A-III/1 Спецификация минимального стандарта компетентности для вахтенных механиков судов с обслуживаемым или периодически не обслуживаемым машинным отделением	163
<i>Функция: Судовые механические установки на уровне эксплуатации</i>	163
<i>Функция: Электрооборудование, электронная аппаратура и системы управления на уровне эксплуатации</i>	166
<i>Функция: Техническое обслуживание и ремонт на уровне эксплуатации</i>	168
<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на уровне эксплуатации</i>	170
A-III/2 Спецификация минимального стандарта компетентности для старших механиков и вторых механиков судов с главной двигательной установкой мощностью 3000 кВт или более	174
<i>Функция: Судовые механические установки на уровне управления</i>	174
<i>Функция: Электрооборудование, электронная аппаратура и системы управления на уровне управления</i>	177
<i>Функция: Техническое обслуживание и ремонт на уровне управления</i>	178
<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на уровне управления</i>	179
A-III/4 Спецификация минимального стандарта компетентности для лиц рядового состава машинной вахты	184
<i>Функция: Судовые механические установки на вспомогательном уровне</i>	184
A-III/5 Спецификация минимальных стандартов компетентности для лиц рядового состава в качестве моториста первого класса на судах с обслуживаемым или периодически не обслуживаемым машинным отделением	186
<i>Функция: Судовые механические установки на вспомогательном уровне</i>	186
<i>Функция: Электрооборудование, электронная аппаратура и системы управления на вспомогательном уровне</i>	187
<i>Функция: Техническое обслуживание и ремонт на вспомогательном уровне</i>	188
<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на вспомогательном уровне</i>	189
A-III/6 Спецификация минимальных стандартов компетентности для электромехаников	191
<i>Функция: Электрооборудование, электронная аппаратура и системы управления на уровне эксплуатации</i>	191
<i>Функция: Техническое обслуживание и ремонт на уровне эксплуатации</i>	194
<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на уровне эксплуатации</i>	197

	Стр.
A-III/7	Спецификация минимальных стандартов компетентности для электриков..... 201
	<i>Функция: Электрооборудование, электронная аппаратура и системы управления на вспомогательном уровне</i> 201
	<i>Функция: Техническое обслуживание и ремонт на вспомогательном уровне</i> 203
	<i>Функция: Управление операциями судна и забота о людях на судне на вспомогательном уровне</i> 204
A-IV/2	Спецификация минимального стандарта компетентности для радиооператоров ГМССБ 206
	<i>Функция: Радиосвязь на уровне эксплуатации</i> 206
A-V/1-1-1	Спецификация минимального стандарта компетентности в начальной подготовке для грузовых операций на нефтяных танкерах и танкерах-химовозах 208
A-V/1-1-2	Спецификация минимального стандарта компетентности в расширенной подготовке для грузовых операций на нефтяных танкерах 212
A-V/1-1-3	Спецификация минимального стандарта компетентности в расширенной подготовке для грузовых операций на танкерах-химовозах 216
A-V/1-2-1	Спецификация минимального стандарта компетентности в начальной подготовке для грузовых операций на газовозах 222
A-V/1-2-2	Спецификация минимального стандарта компетентности в расширенной подготовке для грузовых операций на газовозах 226
A-V/2-1	Спецификация минимального стандарта компетентности в области управления неорганизованными массами людей на пассажирских судах 236
A-V/2-2	Спецификация минимального стандарта компетентности в области управления и поведения человека в критических ситуациях на пассажирских судах 238
A-V/3-1	Спецификация минимального стандарта компетентности в начальной подготовке для судов, подпадающих под действие Кодекса МГТ 243
A-V/3-2	Спецификация минимального стандарта компетентности по расширенной подготовке для судов, подпадающих под действие Кодекса МГТ 248
A-V/4-1	Спецификация минимального стандарта компетентности в начальной подготовке на судах, эксплуатирующихся в полярных водах 257
A-V/4-2	Спецификация минимального стандарта компетентности в расширенной подготовке для судов, эксплуатирующихся в полярных водах 262
A-VI/1-1	Спецификация минимального стандарта компетентности в области способов личного выживания 268
A-VI/1-2	Спецификация минимального стандарта компетентности в области противопожарной безопасности и борьбы с пожаром 269
A-VI/1-3	Спецификация минимального стандарта компетентности в области элементарной первой помощи 272
A-VI/1-4	Спецификация минимального стандарта компетентности в области личной безопасности и общественных обязанностей 273

	<i>Стр.</i>
A-VI/2-1 Спецификация минимального стандарта компетентности для специалистов по спасательным шлюпкам, спасательным плотам и дежурным шлюпкам, не являющимся скоростными дежурными шлюпками	278
A-VI/2-2 Спецификация минимального стандарта компетентности для специалистов по скоростным дежурным шлюпкам.....	281
A-VI/3 Спецификация минимального стандарта компетентности в области современных методов борьбы с пожаром	284
A-VI/4-1 Спецификация минимального стандарта компетентности в области оказания первой медицинской помощи	287
A-VI/4-2 Спецификация минимального стандарта компетентности в области медицинского ухода	288
A-VI/5 Спецификация минимального стандарта компетентности для лиц командного состава судна, ответственных за охрану	291
A-VI/6-1 Спецификация минимального стандарта компетентности в области информированности в вопросах охраны	296
A-VI/6-2 Спецификация минимального стандарта компетентности для моряков, которым назначены обязанности, связанные с охраной.....	297
B-I/2 Перечень дипломов или документальных подтверждений, требуемых согласно Конвенции ПДНВ	335
B-I/9 Оценка минимальных физических способностей моряков при поступлении на судно и выполнении служебных обязанностей	345

